

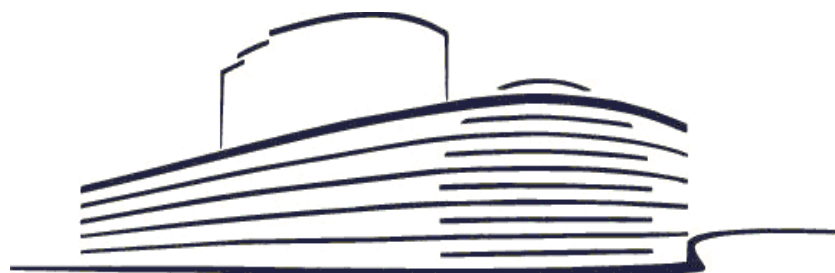


PARLAMENT EUROPEJSKI

2008 - 2009

# PROTOKÓŁ

posiedzenia z  
**wtorku,**  
17 czerwca 2008 r.



## SKRÓTY I SYMBOLE

*	Procedura konsultacji
** I	Procedura współpracy: pierwsze czytanie
** II	Procedura współpracy: drugie czytanie
***	Procedura zgody
***I	Procedura współdecyzji: pierwsze czytanie
***II	Procedura współdecyzji: drugie czytanie
***III	Procedura współdecyzji: trzecie czytanie

(Typ procedury zależy od podstawy prawnej zaproponowanej przez Komisję.)

## ROZWIĘCIA SKRÓTÓW NAZW KOMISJI PARLAMENTARNYCH

AFET	Komisja Spraw Zagranicznych
DEVE	Komisja Rozwoju
INTA	Komisja Handlu Międzynarodowego
BUDG	Komisja Budżetowa
CONT	Komisja Kontroli Budżetowej
ECON	Komisja Gospodarcza i Monetarna
EMPL	Komisja Zatrudnienia i Spraw Socjalnych
ENVI	Komisja Środowiska Naturalnego, Zdrowia Publicznego i Bezpieczeństwa Żywności
ITRE	Komisja Przemysłu, Badań Naukowych i Energii
IMCO	Komisja Rynku Wewnętrznego i Ochrony Konsumentów
TRAN	Komisja Transportu i Turystyki
REGI	Komisja Rozwoju Regionalnego
AGRI	Komisja Rolnictwa i Obszarów Wiejskich
PECH	Komisja Rybołówstwa
CULT	Komisja Kultury, Młodzieży, Edukacji, Środków Przekazu i Sportu
JURI	Komisja Prawna
LIBE	Komisja Wolności Obywatelskich, Sprawiedliwości i Spraw Wewnętrznych
AFCO	Komisja Spraw Konstytucyjnych
FEMM	Komisja Praw Kobiet i Równych Szans
PETI	Komisja Petycji

## ROZWIĘCIA SKRÓTÓW NAZW GRUP POLITYCZNYCH

PPE-DE	Grupa Europejskiej Partii Ludowej (Chrześcijańscy Demokraci) i Europejskich Demokratów
PSE	Grupa Socjalistyczna w Parlamencie Europejskim
ALDE	Grupa Porozumienia Liberalistów i Demokratów na rzecz Europy
UEN	Unia na rzecz Europy Narodów
Verts/ALE	Grupa Zielonych/Wolne Przymierze Europejskie
GUE/NGL	Konfederacyjna Grupa Zjednoczonej Lewicy Europejskiej/Nordycka Zielona Lewica
IND/DEM	Grupa Niepodległość/Demokracja
NI	Niezrzeszeni

## Spis treści

1. Otwarcie posiedzenia.....	5
2. Głosowanie nad wnioskiem o tryb pilny.....	5
3. Debata nad przypadkami łamania praw człowieka, zasad demokracji i państwa prawa (ogłoszenie o złożonych projektach rezolucji).....	5
4. Wspólne normy i procedury odsyłania nielegalnych imigrantów pochodzących z państw trzecich ***I (debata).....	7
5. Przyjęcie przez Słowację jednej waluty w dniu 1 stycznia 2009 r. * (debata).....	7
6. Skład grup politycznych.....	8
7. Głosowanie.....	8
7.1. Europejska Agencja ds. Bezpieczeństwa Sieci i Informacji ***I (art. 131 Regulaminu) (głosowanie) .....	8
7.2. Urządzenia oświetleniowe i sygnalizacja świetlna w dwu- lub trzykołowych pojazdach silnikowych (wersja skonsolidowana) ***I (art. 131 Regulaminu) (głosowanie) .....	9
7.3. Urządzenia oświetleniowe i sygnalizacji świetlnej kołowych ciągników rolniczych i leśnych (wersja skonsolidowana) ***I (art. 131 Regulaminu) (głosowanie) .....	9
7.4. Konstrukcje zabezpieczające przy przewróceniu w kołowych ciągnikach rolniczych lub leśnych (próba statystyczna) (wersja skonsolidowana) ***I (art. 131 Regulaminu) (głosowanie) .. 9	
7.5. Łączenie się spółek akcyjnych (wersja skonsolidowana) ***I (art. 131 Regulaminu) (głosowanie) .....	10
7.6. Ochrona prawna programów komputerowych (wersja skonsolidowana) ***I (art. 131 Regulaminu) (głosowanie) .....	10
7.7. Wzajemne uznawanie świadectw zdolności żeglugowej statków żeglugi śródlądowej (wersja skonsolidowana) ***I (art. 131 Regulaminu) (głosowanie) .....	10
7.8. Gwarancje wymagane od spółek w rozumieniu art. 48 akapit drugi Traktatu (wersja skonsolidowana) ***I (art. 131 Regulaminu) (głosowanie) .....	11
7.9. Kontrole weterynaryjne w handlu wewnątrzspółnotowym (wersja skonsolidowana) * (art. 131 Regulaminu) (głosowanie) .....	11
7.10. Wprowadzanie do obrotu materiału do wegetatywnego rozmnażania winorośli (wersja skonsolidowana) * (art. 131 Regulaminu) (głosowanie) .....	11
7.11. Wspólnotowa procedura w celu poprawy przejrzystości cen gazu i energii elektrycznej dla	

końcowych odbiorców przemysłowych (przekształcenie) ***I (art. 131 Regulaminu) (głosowanie) .....	12
7.12. Dane statystyczne o połowach nominalnych na określonych obszarach innych niż północny Atlantyk (przekształcenie) ***I (art. 131 Regulaminu) (głosowanie) .....	12
7.13. Dane statystyczne dotyczące połowów i działalności rybackiej na północno-zachodnim Atlantyku (przekształcenie) ***I (art. 131 Regulaminu) (głosowanie) .....	12
7.14. Dane statystyczne dotyczące połowów nominalnych na Północno-Wschodnim Atlantyku (przekształcenie) ***I (art. 131 Regulaminu) (głosowanie) .....	13
7.15. Nazewnictwo produktów włókienniczych (przekształcenie) ***I (art. 131 Regulaminu) (głosowanie) .....	13
7.16. Dostosowanie załącznika do Aktu przystąpienia Bułgarii i Rumunii do Konwencji z dnia 23 lipca 1990 r. w sprawie eliminowania podwójnego opodatkowania w przypadku korekty zysków przedsiębiorstw powiązanych * (art. 131 Regulaminu) (głosowanie) .....	13
7.17. Wymiana informacji pochodzących z wypisu z rejestru skazanych pomiędzy państwami członkowskimi * (art. 131 Regulaminu) (głosowanie) .....	14
7.18. Ochrona euro przed fałszowaniem * (art. 131 Regulaminu) (głosowanie) .....	14
7.19. Zmiany regulaminu Trybunału Sprawiedliwości w odniesieniu do systemu językowego mającego zastosowanie do wyjątkowej procedury ponownego rozpoznania * (art. 131 Regulaminu) (głosowanie) .....	14
7.20. Rewizja dyrektywy ramowej w sprawie odpadów ***II (głosowanie) .....	14
7.21. Normy jakości środowiska w dziedzinie polityki wodnej ***II (głosowanie) .....	15
7.22. Minimalny poziom wyszkolenia marynarzy (przekształcenie) ***I (głosowanie) .....	15
7.23. Ustanawianie najwyższych dopuszczalnych poziomów pozostałości substancji farmakologicznie czynnych w środkach spożywczych pochodzenia zwierzęcego ***I (głosowanie) .....	16
7.24. Europejski Rok Walki z Ubóstwem i Wykluczeniem Społecznym ***I (głosowanie) .....	16
7.25. Przyjęcie przez Słowację jednej waluty w dniu 1 stycznia 2009 r. * (głosowanie) .....	17
7.26. Wpływ polityki spójności na integrację najbardziej narażonych społeczności i grup (głosowanie).....	17
7.27. Spójność polityki na rzecz rozwoju oraz skutków eksploatacji przez UE określonych biologicznych zasobów naturalnych dla rozwoju Afryki Zachodniej (głosowanie).....	17
8. Wyjaśnienia dotyczące głosowania.....	18
9. Korekty do głosowania i zamiar głosowania.....	18

10. Przyjęcie protokołu poprzedniego posiedzenia.....	19
11. Wewnętrzny rynek energii ***I - Warunki dostępu do sieci w odniesieniu do transgranicznej wymiany energii elektrycznej ***I - Agencja ds. Współpracy pomiędzy Organami Regulacji Energetyki ***I - W kierunku Europejskiej karty praw odbiorców energii (debata).....	19
12. Tura pytań (pytania do Komisji).....	20
13. Skład Parlamentu.....	22
14. Import tusz drobiowych (debata) .....	22
15. Ochrona pieszych i innych niechronionych użytkowników dróg ***I (debata).....	23
16. Dostosowanie niektórych aktów zgodnie z decyzją Rady 1999/468/WE zmienioną decyzją 2006/512/WE - dostosowanie procedury regulacyjnej połączonej z kontrolą - część pierwsza ***I - Dostosowanie niektórych aktów do decyzji Rady 1999/468/WE zmienionej decyzją 2006/512/WE - dostosowanie procedury regulacyjnej połączonej z kontrolą - część trzecia ***I (debata).....	23
17. Autonomiczne wspólnotowe kontyngenty taryfowe na przywóz niektórych produktów rybołówstwa na Wyspy Kanaryjskie * (debata).....	24
18. Porządek obrad następnego posiedzenia.....	24
19. Zamknięcie posiedzenia.....	24
LISTA OBECNOŚCI.....	27



# PROTOKÓŁ

PRZEWODNICTWO: Mario MAURO  
Wiceprzewodniczący

## 1. Otwarcie posiedzenia

Posiedzenie zostało otwarte o godzinie 9.05.

## 2. Głosowanie nad wnioskiem o tryb pilny

Wniosek Rady o zastosowanie trybu pilnego (art. 134 Regulaminu) do:

- \* Wniosku dotyczącego rozporządzenia Rady w sprawie zawarcia Protokołu ustalającego, na okres od dnia 1 sierpnia 2008 r. do dnia 31 lipca 2012 r., wielkości dopuszczalne połowów i rekompensatę finansową przewidziane w Umowie o partnerstwie w sprawie połowów między Wspólnotą Europejską a Islamską Republiką Mauretańską [COM(2008)0243 - C6-0199/2008 - 2008/0093(CNS)] - komisja PECH

Głos zabrał Philippe Morillon (przewodniczący komisji PECH).

Wniosek o tryb pilny został odrzucony.

## 3. Debata nad przypadkami łamania praw człowieka, zasad demokracji i państwa prawa (ogłoszenie o złożonych projektach rezolucji)

Zgodnie z art. 115 Regulaminu następujący posłowie lub grupy polityczne złożyli wniosek o przeprowadzenie takiej debaty nad następującymi projektami rezolucji:

### I. Birma: długotrwałe przetrzymywanie więźniów politycznych

- Frithjof Schmidt w imieniu grupy Verts/ALE, w sprawie długotrwałego przetrzymywania więźniów politycznych w Birmie (B6-0314/2008);

- Frédérique Ries, Marios Matsakis, Marielle De Sarnez i Marco Cappato w imieniu grupy ALDE, w sprawie długotrwałego przetrzymywania więźniów politycznych w Birmie (B6-0315/2008);

- Gintaras Didžiokas, Adam Bielan, Mieczysław Edmund Janowski, Ryszard Czarnecki i Ewa Tomaszewska w imieniu grupy UEN, w sprawie długotrwałego przetrzymywania więźniów politycznych w Birmie ( B6-0317/2008);

- Geoffrey Van Orden, Urszula Gacek, Filip Kaczmarek, Mario Mauro, Colm Burke, Bernd Posselt, Eija-Riitta Korhola, Laima Liucija Andrikienė i Tunne Kelam w imieniu grupy PPE-DE, w sprawie długotrwałego przetrzymywania więźniów politycznych w Birmie (B6-0320/2008);

- Luisa Morgantini w imieniu grupy GUE/NGL, w sprawie długotrwałego przetrzymywania więźniów politycznych w Birmie (B6-0321/2008);

- Pasqualina Napoletano i Glenys Kinnock w imieniu grupy PSE, w sprawie długotrwałego przetrzymywania więźniów politycznych w Birmie (B6-0324/2008).

## **II. Somalia: banalizacja zabójstw ludności cywilnej**

- Margrete Auken i Mikel Irujo Amezaga w imieniu grupy Verts/ALE, w sprawie notorycznego zabijania ludności cywilnej w Somalii (B6-0316/2008);

- Marios Matsakis, Marielle De Sarnez i Johan Van Hecke w imieniu grupy ALDE, w sprawie notorycznego zabijania ludności cywilnej w Somalii (B6-0318/2008);

- John Bowis, Mario Mauro, Filip Kaczmarek, Charles Tannock, Colm Burke, Bernd Posselt, Eija-Riitta Korhola i Laima Liucija Andrikiene w imieniu grupy PPE-DE, w sprawie notorycznego zabijania ludności cywilnej w Somalii (B6-0319/2008);

- Vittorio Agnoletto w imieniu grupy GUE/NGL, w sprawie Somalii (B6-0322/2008);

- Cristiana Muscardini, Adam Bielan, Ryszard Czarnecki, Mieczysław Edmund Janowski i Ewa Tomaszewska w imieniu grupy UEN, w sprawie notorycznego zabijania ludności cywilnej w Somalii (B6-0323/2008);

- Pasqualina Napoletano, Glenys Kinnock, Alain Hutchinson i Juan Fraile Cantón w imieniu grupy PSE, w sprawie notorycznego zabijania ludności cywilnej w Somalii (B6-0325/2008).

## **III. Iran: wykonywanie kary śmierci na młodocianych przestępcach**

- Angelika Beer i Monica Frassoni w imieniu grupy Verts/ALE, w sprawie wykonywania kary śmierci na młodocianych przestępcach w Iranie (B6-0326/2008);

- Frédérique Ries, Sarah Ludford, Marios Matsakis, Marielle De Sarnez i Sophia in 't Veld w imieniu grupy ALDE, w sprawie wykonywania kary śmierci na młodocianych przestępcach w Iranie (B6-0327/2008);

- Cristiana Muscardini, Roberta Angelilli, Andrzej Tomasz Zapałowski, Konrad Szymański, Mieczysław Edmund Janowski, Wojciech Roszkowski, Ewa Tomaszewska i Adam Bielan w imieniu grupy UEN, w sprawie wykonywania kary śmierci na młodocianych przestępcach w Iranie (B6-0328/2008);

- Michael Gahler, Mario Mauro, Renate Sommer, Charles Tannock, Bernd Posselt, Eija-Riitta Korhola, Laima Liucija Andrikiene i Tunne Kelam w imieniu grupy PPE-DE, w sprawie wykonywania kary śmierci na młodocianych przestępcach w Iranie (B6-0329/2008);

- Francis Wurtz w imieniu grupy GUE/NGL, w sprawie wykonywania kary śmierci na młodocianych przestępcach w Iranie (B6-0330/2008);

- Pasqualina Napoletano, Hannes Swoboda i Paulo Casaca w imieniu grupy PSE, w sprawie wykonywania kary śmierci na młodocianych przestępcach w Iranie (B6-0331/2008).

Czas wystąpień przyznany zostanie zgodnie z art. 142 Regulaminu.



#### **4. Wspólne normy i procedury odsyłania nielegalnych imigrantów pochodzących z państw trzecich \*\*\*I (debata)**

Sprawozdanie w sprawie wniosku dotyczącego dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie wspólnych norm i procedur dla państw członkowskich dotyczących odsyłania nielegalnych imigrantów pochodzących z państw trzecich [COM(2005)0391 - C6-0266/2005 - 2005/0167(COD)] - Komisja Wolności Obywatelskich, Sprawiedliwości i Spraw Wewnętrznych. Sprawozdawca: Manfred Weber (A6-0339/2007)

Głos zabrali: Dragutin Mate (urzędujący przewodniczący Rady) i Jacques Barrot (wiceprzewodniczący Komisji).

Manfred Weber przedstawił sprawozdanie.

Głos zabrali: Agustín Díaz de Mera García Consuegra w imieniu grupy PPE-DE, Martine Roure w imieniu grupy PSE, Jeanine Hennis-Plasschaert w imieniu grupy ALDE, Jean Lambert w imieniu grupy Verts/ALE, Andrzej Tomasz Zapałowski w imieniu grupy UEN, Giusto Catania w imieniu grupy GUE/NGL, Hélène Goudin w imieniu grupy IND/DEM, Frank Vanhecke niezrzeszony, Simon Busuttil, Claudio Fava, Gérard Deprez, Hélène Flautre, Roberta Angelilli, Eva-Britt Svensson, Gerard Batten, Roberto Fiore, Urszula Gacek i Stavros Lambrinidis.

PRZEWODNICTWO: Rodi KRATSA-TSAGAROPOULOU  
Wiceprzewodnicząca

Głos zabrali: Alexander Alvaro, Pierre Jonckheer, Mario Borghezio, Athanasios Pafilis, Carlos Coelho, Javier Moreno Sánchez, Sarah Ludford, Willy Meyer Pleite, Marian-Jean Marinescu, Wolfgang Kreissl-Dörfler, Marco Cappato, Patrick Gaubert, Inger Segelström, Panayiotis Demetriou, Genowefa Grabowska, Stefano Zappalà, Frieda Brepoels i Manolis Mavrommatis.

Zgodnie z procedurą pytań z sali głos zabrali: Ioannis Varvitsiotis, Pierre Pribetich, Miroslav Mikolášik, Jean-Claude Martinez, Petru Filip, Nicolae Vlad Popa i Ewa Klamt.

Głos zabrali: Dragutin Mate, Jacques Barrot i Manfred Weber.

Debata została zamknięta.

Głosowanie: *pkt 3.4 protokołu z dnia 18.06.2008.*

#### **5. Przyjęcie przez Słowację jednej waluty w dniu 1 stycznia 2009 r. \* (debata)**

Sprawozdanie w sprawie wniosku dotyczącego decyzji Rady zgodnie z art. 122 ust. 2 Traktatu w sprawie przyjęcia przez Słowację jednej waluty w dniu 1 stycznia 2009 r. [COM(2008)0249 - C6-0198/2008 - 2008/0092(CNS)] - Komisja Gospodarcza i Monetarna. Sprawozdawca: David Casa (A6-0231/2008)

Głos zabrał Vladimír Špidla (członek Komisji).

PRZEWODNICTWO: Miguel Angel MARTÍNEZ MARTÍNEZ  
Wiceprzewodniczący

David Casa przedstawił sprawozdanie.

Głos zabrali: Alexander Radwan w imieniu grupy PPE-DE, Dariusz Rosati w imieniu grupy PSE,

Wolf Klinz w imieniu grupy ALDE, Zbigniew Krzysztof Kuźmiuk w imieniu grupy UEN, Hanne Dahl w imieniu grupy IND/DEM, Sergej Kozlík niezrzeszony, Ján Hudacký, Pervenche Berès, Olle Schmidt, Zsolt László Becsey, Monika Beňová, Ivo Strejček, Vladimír Maňka, Zita Pleštinská, Elisa Ferreira i Hans-Peter Martin.

Zgodnie z procedurą pytań z sali głos zabrali: Milan Gaľa, Miloš Koterec, Danutė Budreikaitė, Simon Busuttil, Margarita Starkevičiūtė, Zuzana Roithová i Werner Langen.

Głos zabrali: Vladimír Špidla i David Casa.

Debata została zamknięta.

Głosowanie: *pkt 7.25 protokołu z dnia 17.06.2008.*

PRZEWODNICTWO: Hans-Gert PÖTTERING  
Przewodniczący

## 6. Skład grup politycznych

Giuseppe Bova dołączył do grupy PSE ze skutkiem od dnia 17.06.2008.

o  
o o o

Głos zabrał Nigel Farage który, nawiązując do oświadczenia przewodniczącego w sprawie wyniku referendum w Irlandii, (*pkt 2 protokołu z dnia 16.06.2008*), zaproponował – na podstawie art. 103 ust. 2 regulaminu, – aby debatę na temat oświadczeń Rady i Komisji w sprawie przygotowań do posiedzenia Rady Europejskiej po referendum w Irlandii (*punkt 44 protokołu*) uwieńczyło przyjęcie rezolucji (Przewodniczący odpowiedział posłowi, że Konferencja Przewodniczących podjęła już decyzję, zgodnie z którą po debacie nie nastąpi głosowanie, oraz zauważył, że wniosek ten złożony został po terminie).

## 7. Głosowanie

Szczegóły głosowania (poprawki, głosowania odrębne, podzielone itp.) zawarte są w załączniku „Wyniki głosowania”, załączonym do protokołu.

Wyniki głosowań imiennych załączone do protokołu są dostępne wyłącznie w wersji elektronicznej na stronach Europarl.

### 7.1. Europejska Agencja ds. Bezpieczeństwa Sieci i Informacji \*\*\*I (art. 131 Regulaminu) (głosowanie)

Sprawozdanie w sprawie wniosku dotyczącego rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady zmieniającego rozporządzenie (WE) nr 460/2004 ustanawiające Europejską Agencję ds. Bezpieczeństwa Sieci i Informacji w zakresie okresu jej działania [COM(2007)0861 - C6-0003/2008 - 2007/0291(COD)] - Komisja Przemysłu, Badań Naukowych i Energii. Sprawozdawca: Angelika Niebler (A6-0245/2008)

*(Wymagana zwykła większość)*

*(Szczegóły głosowania: załącznik "Wyniki głosowania", pkt 1)*

Angelika Niebler (sprawozdawca) zabrała głos na podstawie art. 110a ust. 4 Regulaminu.

WNIOSEK KOMISJI, POPRAWKI i PROJEKT REZOLUCJI LEGISLACYJNEJ

Przyjęto w jednym głosowaniu (P6\_TA(2008)0263)

### **7.2. Urządzenia oświetleniowe i sygnalizacja świetlna w dwu- lub trzykołowych pojazdach silnikowych (wersja skonsolidowana) \*\*\*I (art. 131 Regulaminu) (głosowanie)**

Sprawozdanie w sprawie wniosku dotyczącego dyrektywy Parlamentu europejskiego i Rady w sprawie instalacji urządzeń oświetleniowych i sygnalizacji świetlnej w dwu- lub trzykołowych pojazdach silnikowych (wersja skonsolidowana) [COM(2007)0768 - C6-0449/2007 - 2007/0270 (COD)] - Komisja Prawna. Sprawozdawca: Lidia Joanna Geringer de Oedenberg (A6-0233/2008)

*(Wymagana zwykła większość)*

*(Szczegóły głosowania: załącznik "Wyniki głosowania", pkt 2)*

PROJEKT REZOLUCJI LEGISLACYJNEJ

Przyjęto w jednym głosowaniu (P6\_TA(2008)0264)

### **7.3. Urządzenia oświetleniowe i sygnalizacji świetlnej kołowych ciągników rolniczych i leśnych (wersja skonsolidowana) \*\*\*I (art. 131 Regulaminu) (głosowanie)**

Sprawozdanie w sprawie wniosku dotyczącego dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie homologacji typu części urządzeń oświetleniowych i sygnalizacji świetlnej kołowych ciągników rolniczych i leśnych (wersja skonsolidowana) [COM(2007)0840 - C6-0004/2008 - 2007/0284(COD)] - Komisja Prawna. Sprawozdawca: Lidia Joanna Geringer de Oedenberg (A6-0235/2008)

*(Wymagana zwykła większość)*

*(Szczegóły głosowania: załącznik "Wyniki głosowania", pkt 3)*

PROJEKT REZOLUCJI LEGISLACYJNEJ

Przyjęto w jednym głosowaniu (P6\_TA(2008)0265)

### **7.4. Konstrukcje zabezpieczające przy przewróceniu w kołowych ciągnikach rolniczych lub leśnych (próba statystyczna) (wersja skonsolidowana) \*\*\*I (art. 131 Regulaminu) (głosowanie)**

Sprawozdanie w sprawie wniosku dotyczącego dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie konstrukcji zabezpieczających przy przewróceniu w kołowych ciągnikach rolniczych lub leśnych (próba statystyczna) (wersja skonsolidowana) [COM(2008)0025 - C6-0044/2008 - 2008/0008 (COD)] - Komisja Prawna. Sprawozdawca: Lidia Joanna Geringer de Oedenberg (A6-0234/2008)

*(Wymagana zwykła większość)*

*(Szczegóły głosowania: załącznik "Wyniki głosowania", pkt 4)*

PROJEKT REZOLUCJI LEGISLACYJNEJ

Przyjęto w jednym głosowaniu (*P6\_TA(2008)0266*)

**7.5. Łączenie się spółek akcyjnych (wersja skonsolidowana) \*\*\*I (art. 131 Regulaminu) (głosowanie)**

Sprawozdanie w sprawie wniosku dotyczącego dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady dotyczącej łączenia się spółek akcyjnych (wersja skonsolidowana) [COM(2008)0026 - C6-0045/2008 - 2008/0009(COD)] - Komisja Prawna. Sprawozdawca: Lidia Joanna Geringer de Oedenberg (A6-0236/2008)

*(Wymagana zwykła większość)*

*(Szczegóły głosowania: załącznik "Wyniki głosowania", pkt 5)*

PROJEKT REZOLUCJI LEGISLACYJNEJ

Przyjęto w jednym głosowaniu (*P6\_TA(2008)0267*)

**7.6. Ochrona prawna programów komputerowych (wersja skonsolidowana) \*\*\*I (art. 131 Regulaminu) (głosowanie)**

Sprawozdanie w sprawie wniosku dotyczącego dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie ochrony prawnej programów komputerowych (wersja skonsolidowana) [COM(2008)0023 - C6-0042/2008 - 2008/0019(COD)] - Komisja Prawna. Sprawozdawca: Lidia Joanna Geringer de Oedenberg (A6-0237/2008)

*(Wymagana zwykła większość)*

*(Szczegóły głosowania: załącznik "Wyniki głosowania", pkt 6)*

PROJEKT REZOLUCJI LEGISLACYJNEJ

Przyjęto w jednym głosowaniu (*P6\_TA(2008)0268*)

**7.7. Wzajemne uznawanie świadectw zdolności żeglugowej statków żeglugi śródlądowej (wersja skonsolidowana) \*\*\*I (art. 131 Regulaminu) (głosowanie)**

Sprawozdanie w sprawie wniosku dotyczącego dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie wzajemnego uznawania świadectw zdolności żeglugowej statków żeglugi śródlądowej (wersja skonsolidowana) [COM(2008)0037 - C6-0048/2008 - 2008/0021(COD)] - Komisja Prawna. Sprawozdawca: Lidia Joanna Geringer de Oedenberg (A6-0238/2008)

*(Wymagana zwykła większość)*

*(Szczegóły głosowania: załącznik "Wyniki głosowania", pkt 7)*

PROJEKT REZOLUCJI LEGISLACYJNEJ

Przyjęto w jednym głosowaniu (*P6\_TA(2008)0269*)

## **7.8. Gwarancje wymagane od spółek w rozumieniu art. 48 akapit drugi Traktatu (wersja skonsolidowana) \*\*\*I (art. 131 Regulaminu) (głosowanie)**

Sprawozdanie w sprawie wniosku dotyczącego dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie koordynacji gwarancji, jakie są wymagane w Państwach Członkowskich od spółek w rozumieniu art. 48 akapit drugi Traktatu, w celu uzyskania ich równoważności, dla zapewnienia ochrony interesów zarówno współników jak i osób trzecich (wersja skonsolidowana) [COM(2008)0039 - C6-0050/2008 - 2008/0022(COD)] - Komisja Prawna. Sprawozdawca: Lidia Joanna Geringer de Oedenberg (A6-0239/2008)

*(Wymagana zwykła większość)*

*(Szczegóły głosowania: załącznik "Wyniki głosowania", pkt 8)*

PROJEKT REZOLUCJI LEGISLACYJNEJ

Przyjęto w jednym głosowaniu (P6\_TA(2008)0270)

## **7.9. Kontrole weterynaryjne w handlu wewnątrzspółnotowym (wersja skonsolidowana) \* (art. 131 Regulaminu) (głosowanie)**

Sprawozdanie w sprawie wniosku dotyczącego dyrektywy Rady w sprawie kontroli weterynaryjnych w handlu wewnątrzspółnotowym (wersja skonsolidowana) [COM(2008)0099 - C6-0135/2008 - 2008/0037(CNS)] - Komisja Prawna. Sprawozdawca: Lidia Joanna Geringer de Oedenberg (A6-0243/2008)

*(Wymagana zwykła większość)*

*(Szczegóły głosowania: załącznik "Wyniki głosowania", pkt 9)*

PROJEKT REZOLUCJI LEGISLACYJNEJ

Przyjęto w jednym głosowaniu (P6\_TA(2008)0271)

## **7.10. Wprowadzanie do obrotu materiału do wegetatywnego rozmnażania winorośli (wersja skonsolidowana) \* (art. 131 Regulaminu) (głosowanie)**

Sprawozdanie w sprawie wniosku dotyczącego dyrektywy Rady w sprawie wprowadzania do obrotu materiału do wegetatywnego rozmnażania winorośli (wersja skonsolidowana) [COM(2008)0091 - C6-0136/2008 - 2008/0039(CNS)] - Komisja Prawna. Sprawozdawca: Lidia Joanna Geringer de Oedenberg (A6-0242/2008)

*(Wymagana zwykła większość)*

*(Szczegóły głosowania: załącznik "Wyniki głosowania", pkt 10)*

PROJEKT REZOLUCJI LEGISLACYJNEJ

Przyjęto w jednym głosowaniu (P6\_TA(2008)0272)

### **7.11. Wspólnotowa procedura w celu poprawy przejrzystości cen gazu i energii elektrycznej dla końcowych odbiorców przemysłowych (przekształcenie) \*\*\*I (art. 131 Regulaminu) (głosowanie)**

Sprawozdanie w sprawie wniosku dotyczącego dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie wspólnotowej procedury w celu poprawy przejrzystości cen gazu i energii elektrycznej dla końcowych odbiorców przemysłowych (przekształcenie) [COM(2007)0735 - C6-0441/2007 - 2007/0253(COD)] - Komisja Prawna. Sprawozdawca: József Szájer (A6-0217/2008)

*(Wymagana zwykła większość)*

*(Szczegóły głosowania: załącznik "Wyniki głosowania", pkt 11)*

PROJEKT REZOLUCJI LEGISLACYJNEJ

Przyjęto w jednym głosowaniu (P6\_TA(2008)0273)

### **7.12. Dane statystyczne o połowach nominalnych na określonych obszarach innych niż północny Atlantyk (przekształcenie) \*\*\*I (art. 131 Regulaminu) (głosowanie)**

Sprawozdanie w sprawie wniosku dotyczącego rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie przekazywania przez państwa członkowskie prowadzące połowy na określonych obszarach, innych niż północny Atlantyk, danych statystycznych o połowach nominalnych (przekształcenie) [COM(2007)0760 - C6-0443/2007 - 2007/0260(COD)] - Komisja Prawna. Sprawozdawca: József Szájer (A6-0218/2008)

*(Wymagana zwykła większość)*

*(Szczegóły głosowania: załącznik "Wyniki głosowania", pkt 12)*

PROJEKT REZOLUCJI LEGISLACYJNEJ

Przyjęto w jednym głosowaniu (P6\_TA(2008)0274)

### **7.13. Dane statystyczne dotyczące połowów i działalności rybackiej na północno-zachodnim Atlantyku (przekształcenie) \*\*\*I (art. 131 Regulaminu) (głosowanie)**

Sprawozdanie w sprawie wniosku dotyczącego rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie przekazywania danych statystycznych dotyczących połowów i działalności rybackiej przez państwa członkowskie dokonujące połowów na północno-zachodnim Atlantyku (przekształcenie) [COM(2007)0762 - C6-0444/2007 - 2007/0264(COD)] - Komisja Prawna. Sprawozdawca: József Szájer (A6-0219/2008)

*(Wymagana zwykła większość)*

*(Szczegóły głosowania: załącznik "Wyniki głosowania", pkt 13)*

PROJEKT REZOLUCJI LEGISLACYJNEJ

Przyjęto w jednym głosowaniu (P6\_TA(2008)0275)

#### **7.14. Dane statystyczne dotyczące połowów nominalnych na Północno-Wschodnim Atlantyku (przekształcenie) \*\*\*I (art. 131 Regulaminu) (głosowanie)**

Sprawozdanie w sprawie wniosku dotyczącego rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie przekazywania przez państwa członkowskie prowadzące połowy na Północno-Wschodnim Atlantyku danych statystycznych dotyczących połowów nominalnych (przekształcenie) [COM(2007)0763 - C6-0440/2007 - 2007/0268(COD)] - Komisja Prawna. Sprawozdawca: József Szájér (A6-0214/2008)

*(Wymagana zwykła większość)*

*(Szczegóły głosowania: załącznik "Wyniki głosowania", pkt 14)*

PROJEKT REZOLUCJI LEGISLACYJNEJ

Przyjęto w jednym głosowaniu (P6\_TA(2008)0276)

#### **7.15. Nazewnictwo produktów włókienniczych (przekształcenie) \*\*\*I (art. 131 Regulaminu) (głosowanie)**

Sprawozdanie w sprawie wniosku dotyczącego dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie nazewnictwa produktów włókienniczych (przekształcenie) [COM(2007)0870 - C6-0024/2008 - 2008/0005(COD)] - Komisja Prawna. Sprawozdawca: József Szájér (A6-0215/2008)

*(Wymagana zwykła większość)*

*(Szczegóły głosowania: załącznik "Wyniki głosowania", pkt 15)*

PROJEKT REZOLUCJI LEGISLACYJNEJ

Przyjęto w jednym głosowaniu (P6\_TA(2008)0277)

#### **7.16. Dostosowanie załącznika do Aktu przystąpienia Bułgarii i Rumunii do Konwencji z dnia 23 lipca 1990 r. w sprawie eliminowania podwójnego opodatkowania w przypadku korekty zysków przedsiębiorstw powiązanych \* (art. 131 Regulaminu) (głosowanie)**

Sprawozdanie w sprawie zalecenia dotyczącego decyzji Rady w sprawie przystąpienia Bułgarii i Rumunii do Konwencji z dnia 23 lipca 1990 r. w sprawie eliminowania podwójnego opodatkowania w przypadku korekty zysków przedsiębiorstw powiązanych [COM(2007)0839 - C6-0028/2008 - 2007/0283(CNS)] - Komisja Gospodarcza i Monetarna. Sprawozdawca: Mariela Velichkova Baeva (A6-0194/2008)

*(Wymagana zwykła większość)*

*(Szczegóły głosowania: załącznik "Wyniki głosowania", pkt 16)*

WNIOSEK KOMISJI, POPRAWKA i PROJEKT REZOLUCJI LEGISLACYJNEJ

Przyjęto w jednym głosowaniu (P6\_TA(2008)0278)

### **7.17. Wymiana informacji pochodzących z wypisu z rejestru skazanych pomiędzy państwami członkowskimi \* (art. 131 Regulaminu) (głosowanie)**

Sprawozdanie w sprawie wniosku dotyczącego decyzji ramowej Rady w sprawie organizacji wymiany informacji pochodzących z rejestru skazanych pomiędzy państwami członkowskimi oraz treści tych informacji (ponowna konsultacja) [05968/2008 - C6-0067/2008 - 2005/0267(CNS)] - Komisja Wolności Obywatelskich, Sprawiedliwości i Spraw Wewnętrznych. Sprawozdawca: Agustín Díaz de Mera García Consuegra (A6-0207/2008)

*(Wymagana zwykła większość)*

*(Szczegóły głosowania: załącznik "Wyniki głosowania", pkt 17)*

WNIOSEK KOMISJI, POPRAWKI i PROJEKT REZOLUCJI LEGISLACYJNEJ

Przyjęto w jednym głosowaniu (P6\_TA(2008)0279)

### **7.18. Ochrona euro przed fałszowaniem \* (art. 131 Regulaminu) (głosowanie)**

Sprawozdanie w sprawie wniosku dotyczącego rozporządzenia Rady zmieniającego rozporządzenie (WE) nr 1338/2001 ustanawiające środki niezbędne dla ochrony euro przed fałszowaniem [COM (2007)0525 - C6-0431/2007 - 2007/0192(CNS)] - Komisja Wolności Obywatelskich, Sprawiedliwości i Spraw Wewnętrznych. Sprawozdawca: Agustín Díaz de Mera García Consuegra (A6-0230/2008)

*(Wymagana zwykła większość)*

*(Szczegóły głosowania: załącznik "Wyniki głosowania", pkt 18)*

WNIOSEK KOMISJI, POPRAWKI i PROJEKT REZOLUCJI LEGISLACYJNEJ

Przyjęto w jednym głosowaniu (P6\_TA(2008)0280)

### **7.19. Zmiany regulaminu Trybunału Sprawiedliwości w odniesieniu do systemu językowego mającego zastosowanie do wyjątkowej procedury ponownego rozpoznania \* (art. 131 Regulaminu) (głosowanie)**

Sprawozdanie w sprawie projektu decyzji Rady w sprawie zmian regulaminu Trybunału Sprawiedliwości Wspólnot Europejskich w odniesieniu do systemu językowego mającego zastosowanie do wyjątkowej procedury ponownego rozpoznania [05953/2008 - C6-0066/2008 - 2008/0801(CNS)] - Komisja Prawna. Sprawozdawca: Lidia Joanna Geringer de Oedenberg (A6-0211/2008)

*(Wymagana zwykła większość)*

*(Szczegóły głosowania: załącznik "Wyniki głosowania", pkt 19)*

PROJEKT REZOLUCJI LEGISLACYJNEJ

Przyjęto w jednym głosowaniu (P6\_TA(2008)0281)

### **7.20. Rewizja dyrektywy ramowej w sprawie odpadów \*\*\*II (głosowanie)**

Zalecenie do drugiego czytania w sprawie wspólnego stanowiska przyjętego przez Radę w dniu 20



grudnia 2007 r. mającego na celu przyjęcie dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie odpadów oraz uchylającej niektóre dyrektywy [11406/4/2007 - C6-0056/2008 - 2005/0281(COD)] - Komisja Ochrony Środowiska Naturalnego, Zdrowia Publicznego i Bezpieczeństwa Żywności. Sprawozdawca: Caroline Jackson (A6-0162/2008)

*(Wymagana większość kwalifikowana)*

*(Szczegóły głosowania: załącznik "Wyniki głosowania", pkt 20)*

Głos zabrali: Godfrey Bloom, który – na podstawie załącznika I do regulaminu - poruszył sprawę interesów finansowych sprawozdawczyni w omawianej kwestii, Caroline Jackson (sprawozdawczyni), która przedstawiła bliższe szczegóły w tej sprawie, oraz Monica Frassoni w imieniu grupy Verts/ALE, która, nie wypowiadając się w konkretnym, omawianym tu przypadku, stwierdziła, że Parlament musi usprawnić przepisy dotyczące konfliktu interesów.

## WSPÓLNE STANOWISKO RADY

Ogłoszono zatwierdzenie w formie poprawionej (P6\_TA(2008)0282)

*W związku z głosowaniem głos zabrali:*

Daniel Hannan w sprawie przebiegu głosowania;

John Bowis postawił w wątpliwość przyjęcie poprawki 27 i zwrócił się z wnioskiem o powtórzenie głosowania (Przewodniczący przychylił się do wniosku) oraz wypowiedział się w sprawie przeprowadzonej w ten sposób procedury głosowania, Daniel Cohn-Bendit, Hannes Swoboda, Paul Marie Coûteaux i Bernard Lehideux (ten ostatni zgłosił usterkę swojego terminalu do głosowania) oraz Guido Sacconi.

### **7.21. Normy jakości środowiska w dziedzinie polityki wodnej \*\*\*II (głosowanie)**

Zalecenie do drugiego czytania w sprawie wspólnego stanowiska przyjętego przez Radę w dniu 20 grudnia 2007 r. mającego na celu przyjęcie dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady ustanawiającej normy jakości środowiska w dziedzinie polityki wodnej oraz zmieniającej dyrektywy 82/176/EWG, 83/513/EWG, 84/156/EWG, 84/491/EWG, 86/280/EWG oraz 2000/60/WE [11486/3/2007 - C6-0055/2008 - 2006/0129(COD)] - Komisja Ochrony Środowiska Naturalnego, Zdrowia Publicznego i Bezpieczeństwa Żywności. Sprawozdawca: Anne Laperrouze (A6-0192/2008)

*(Wymagana większość kwalifikowana)*

*(Szczegóły głosowania: załącznik "Wyniki głosowania", pkt 21)*

## WSPÓLNE STANOWISKO RADY

Ogłoszono zatwierdzenie w formie poprawionej (P6\_TA(2008)0283)

### **7.22. Minimalny poziom wykształcenia marynarzy (przekształcenie) \*\*\*I (głosowanie)**

Sprawozdanie w sprawie wniosku dotyczącego dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie minimalnego poziomu wykształcenia marynarzy (przekształcenie) [COM(2007)0610 - C6-0348/2007 - 2007/0219(COD)] - Komisja Transportu i Turystyki. Sprawozdawca: Rodi Kratsa-

Tsagaropoulou (A6-0178/2008)

*(Wymagana zwykła większość)*

*(Szczegóły głosowania: załącznik "Wyniki głosowania", pkt 22)*

WNIOSEK KOMISJI

Zatwierdzony w formie poprawionej (P6\_TA(2008)0284)

PROJEKT REZOLUCJI LEGISLACYJNEJ

Przyjęto (P6\_TA(2008)0284)

### **7.23. Ustanawianie najwyższych dopuszczalnych poziomów pozostałości substancji farmakologicznie czynnych w środkach spożywczych pochodzenia zwierzęcego \*\*\*I (głosowanie)**

Sprawozdanie w sprawie wniosku dotyczącego rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady określającego wspólnotowe procedury ustanawiania najwyższych dopuszczalnych poziomów pozostałości substancji farmakologicznie czynnych w środkach spożywczych pochodzenia zwierzęcego oraz uchylające rozporządzenie (EWG) nr 2377/90 [COM(2007)0194 - C6-0113/2007 - 2007/0064(COD)] - Komisja Ochrony Środowiska Naturalnego, Zdrowia Publicznego i Bezpieczeństwa Żywności. Sprawozdawca: Avril Doyle (A6-0190/2008)

*(Wymagana zwykła większość)*

*(Szczegóły głosowania: załącznik "Wyniki głosowania", pkt 23)*

WNIOSEK KOMISJI

Głos zabrał Avril Doyle (sprawozdawczyni)

Zatwierdzony w formie poprawionej (P6\_TA(2008)0285)

PROJEKT REZOLUCJI LEGISLACYJNEJ

Przyjęto (P6\_TA(2008)0285)

### **7.24. Europejski Rok Walki z Ubóstwem i Wykluczeniem Społecznym \*\*\*I (głosowanie)**

Sprawozdanie w sprawie wniosku dotyczącego decyzji Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie Europejskiego Roku Walki z Ubóstwem i Wykluczeniem Społecznym (2010) [COM(2007)0797 - C6-0469/2007 - 2007/0278(COD)] - Komisja Zatrudnienia i Spraw Socjalnych. Sprawozdawca: Marie Panayotopoulos-Cassiotou (A6-0173/2008)

*(Wymagana zwykła większość)*

*(Szczegóły głosowania: załącznik "Wyniki głosowania", pkt 24)*

WNIOSEK KOMISJI

Głos zabrał Marie Panayotopoulos-Cassiotou (sprawozdawczyni).

Zatwierdzony w formie poprawionej (P6\_TA(2008)0286)

PROJEKT REZOLUCJI LEGISLACYJNEJ

Przyjęto (P6\_TA(2008)0286)

### **7.25. Przyjęcie przez Słowację jednej waluty w dniu 1 stycznia 2009 r. \* (głosowanie)**

Sprawozdanie w sprawie wniosku dotyczącego decyzji Rady zgodnie z art. 122 ust. 2 Traktatu w sprawie przyjęcia przez Słowację jednej waluty w dniu 1 stycznia 2009 r. [COM(2008)0249 - C6-0198/2008 - 2008/0092(CNS)] - Komisja Gospodarcza i Monetarna. Sprawozdawca: David Casa (A6-0231/2008)

*(Wymagana zwykła większość)*

*(Szczegóły głosowania: załącznik "Wyniki głosowania", pkt 25)*

WNIOSEK KOMISJI

Zatwierdzono (P6\_TA(2008)0287)

PROJEKT REZOLUCJI LEGISLACYJNEJ

Przyjęto (P6\_TA(2008)0287)

### **7.26. Wpływ polityki spójności na integrację najbardziej narażonych społeczności i grup (głosowanie)**

Sprawozdanie w sprawie wpływu polityki spójności na integrację najbardziej narażonych społeczności i grup [2007/2191(INI)] - Komisja Rozwoju Regionalnego. Sprawozdawca: Gábor Harangozó (A6-0212/2008)

*(Wymagana zwykła większość)*

*(Szczegóły głosowania: załącznik "Wyniki głosowania", pkt 26)*

PROJEKT REZOLUCJI

Przyjęto (P6\_TA(2008)0288)

### **7.27. Spójność polityki na rzecz rozwoju oraz skutków eksploatacji przez UE określonych biologicznych zasobów naturalnych dla rozwoju Afryki Zachodniej (głosowanie)**

Sprawozdanie w sprawie spójności polityki na rzecz rozwoju oraz skutków eksploatacji przez UE określonych biologicznych zasobów naturalnych dla rozwoju Afryki Zachodniej [2007/2183(INI)] - Komisja Rozwoju. Sprawozdawca: Frithjof Schmidt (A6-0137/2008)

*(Wymagana zwykła większość)*

*(Szczegóły głosowania: załącznik "Wyniki głosowania", pkt 27)*

Głos zabrała Carmen Fraga Estévez w imieniu grupy PPE-DE, która zauważyła, że grupa PPE-DE wycofała wniosek o przesłanie do komisji, który wcześniej złożyła zgodnie z art. 168 regulaminu.

## PROJEKT REZOLUCJI

Przyjęto (P6\_TA(2008)0289)

### **8. Wyjaśnienia dotyczące głosowania**

*Pismne wyjaśnienia dotyczące sposobu głosowania:*

Pismne wyjaśnienia złożone zgodnie z art. 163 ust. 3 Regulaminu zamieszczone zostaną w pełnym sprawozdaniu z niniejszego posiedzenia.

*Ustne wyjaśnienia dotyczące głosowania:*

Sprawozdanie Caroline Jackson - A6-0162/2008: Bogusław Sonik

PRZEWODNICTWO: Luigi COCILOVO  
Wiceprzewodniczący

Sprawozdanie Caroline Jackson - A6-0162/2008: Gyula Hegyi, Zita Pleštinská, Zuzana Roithová, Jan Březina i David Sumberg

Sprawozdanie Anne Laperrouze - A6-0192/2008: Péter Olajos

Sprawozdanie Avril Doyle - A6-0190/2008: Miroslav Mikolášik

Sprawozdanie Marie Panayotopoulos-Cassiotou - A6-0173/2008: Neena Gill, Czesław Adam Siekierski i David Sumberg

Sprawozdanie David Casa - A6-0231/2008: Zita Pleštinská, Zuzana Roithová, David Sumberg i Christopher Heaton-Harris

Sprawozdanie Gábor Harangozó - A6-0212/2008: Filip Kaczmarek, Czesław Adam Siekierski, Christopher Heaton-Harris i Syed Kamall

Sprawozdanie Frithjof Schmidt - A6-0137/2008: Zuzana Roithová

### **9. Korekty do głosowania i zamiar głosowania**

Korekty do głosowania i zamiary głosowania znajdują się na stronie „Séance en direct”, „Résultats des votes (appels nominaux) / Results of votes (roll-call votes)” oraz w wersji drukowanej załącznika „Wyniki głosowania imiennego”.

Wersja elektroniczna na stronie Europarl będzie regularnie uaktualniana maksymalnie przez dwa tygodnie od daty głosowania.

Po upływie tego terminu lista korekt do głosowania i zamiaru głosowania zostanie zamknięta w celu jej przetłumaczenia i opublikowania w Dzienniku Urzędowym.

João de Deus Pinheiro i Bernard Lehideux poinformowali, że ich terminale do głosowania nie zadziałały w czasie głosowania nad sprawozdaniem Caroline Jackson - A6-0162/2008.

*(Posiedzenie zostało zawieszono o godzinie 13.15 i wznowiono o 15.05.)*

PRZEWODNICTWO: Adam BIELAN  
Wiceprzewodniczący

## **10. Przyjęcie protokołu poprzedniego posiedzenia**

Protokół poprzedniego posiedzenia został zatwierdzony.

## **11. Wewnętrzny rynek energii \*\*\*I - Warunki dostępu do sieci w odniesieniu do transgranicznej wymiany energii elektrycznej \*\*\*I - Agencja ds. Współpracy pomiędzy Organami Regulacji Energetyki \*\*\*I - W kierunku Europejskiej karty praw odbiorców energii (debata)**

Sprawozdanie w sprawie wniosku dotyczącego dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady zmieniającej dyrektywę 2003/54/WE dotyczącą wspólnych zasad rynku wewnętrznego energii elektrycznej [COM(2007)0528 - C6-0316/2007 - 2007/0195(COD)] - Komisja Przemysłu, Badań Naukowych i Energii. Sprawozdawca: Eluned Morgan (A6-0191/2008)

Sprawozdanie w sprawie wniosku dotyczącego rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady zmieniającego rozporządzenie (WE) nr 1228/2003 w sprawie warunków dostępu do sieci w odniesieniu do transgranicznej wymiany energii elektrycznej [COM(2007)0531 - C6-0320/2007 - 2007/0198(COD)] - Komisja Przemysłu, Badań Naukowych i Energii. Sprawozdawca: Alejo Vidal-Quadras (A6-0228/2008)

Sprawozdanie w sprawie wniosku dotyczącego rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady ustanawiającego Agencję ds. Współpracy Organów Regulacji Energetyki [COM(2007)0530 - C6-0318/2007 - 2007/0197(COD)] - Komisja Przemysłu, Badań Naukowych i Energii. Sprawozdawca: Giles Chichester (A6-0226/2008)

Sprawozdanie w sprawie Europejskiej karty praw odbiorców energii [2008/2006(INI)] - Komisja Rynku Wewnętrznego i Ochrony Konsumentów. Sprawozdawca: Mia De Vits (A6-0202/2008)

Głos zabrali: Janez Lenarčič (urzędujący przewodniczący Rady) i Andris Piebalgs (członek Komisji).

Eluned Morgan, Alejo Vidal-Quadras, Giles Chichester i Mia De Vits przedstawili sprawozdania.

Głos zabrali: Ján Hudacký (sprawozdawca komisji opiniodawczej ECON), Mariela Velichkova Baeva (sprawozdawczyni komisji opiniodawczej ECON), Alain Lipietz (sprawozdawca komisji opiniodawczej ECON), András Gyürk (sprawozdawca komisji opiniodawczej ITRE), Gabriela Crețu (sprawozdawczyni komisji opiniodawczej IMCO), Leopold Józef Rutowicz (sprawozdawca komisji opiniodawczej IMCO), Gunnar Hökmark w imieniu grupy PPE-DE, Reino Paasilinna w imieniu grupy PSE, Šarūnas Birutis w imieniu grupy ALDE, Rebecca Harms w imieniu grupy Verts/ALE, i Romano Maria La Russa w imieniu grupy UEN.

PRZEWODNICTWO: Luisa MORGANTINI  
Wiceprzewodnicząca

Głos zabrali: Miloslav Ransdorf w imieniu grupy GUE/NGL, John Whittaker w imieniu grupy IND/DEM, Jana Bobošíková niezrzeszona, Nickolay Mladenov, Anne Laperrouze, Claude Turmes, Eugenijus Maldeikis, Esko Seppänen, Nils Lundgren, Hans-Peter Martin, Herbert Reul, Edit Herczog, Wolf Klinz, Alyn Smith, Konrad Szymański, Kyriacos Triantaphyllides, Andreas Mölzer, Jerzy Buzek, Evelyne Gebhardt, Patrizia Toia, Roberts Zīle, Luca Romagnoli, Nikolaos Vakalis, Teresa Riera Madurell, Adina-Ioana Vălean, Romana Jordan Cizelj, Hannes Swoboda, Françoise Grossetête, Angelika Niebler, Norbert Glante, Ieke van den Burg i Arlene McCarthy

Zgodnie z procedurą pytań z sali głos zabrali: Paul Rübige, Silvia-Adriana Țicău, Danutė Budreikaitė, Vladimír Remek, Jim Allister, Lambert van Nistelrooij, Neena Gill, Joel Hasse Ferreira, Zita Pleštinská i Anni Podimata.

Głos zabrali: Janez Lenarčič, Andris Piebalgs, Eluned Morgan, Alejo Vidal-Quadras, Giles Chichester i Mia De Vits.

Debata została zamknięta.

Głosowanie: sprawozdania A6-0191/2008, A6-0228/2008 i A6-0226/2008: punkt 6.1 PV z 18.06.2008, punkt 6.2 PV z 18.06.2008 oraz punkt 6.3 PV z 18.06.2008; sprawozdanie A6-0202/2008: punkt 5.2 PV z 19.06.2008.

PRZEWODNICTWO: Diana WALLIS  
Wiceprzewodnicząca

## 12. Tura pytań (pytania do Komisji)

Parlament rozpatrzył pytania do przedłożenia Komisji (B6-0161/2008).

Głos zabrał Miloslav Ransdorf.

### *Część pierwsza*

Pytanie 25 (Lambert van Nistelrooij): Stawki za zakończenie połączenia w sieci komórkowej. Mariann Fischer Boel (członkini Komisji) udzieliła odpowiedzi na pytanie oraz na pytanie uzupełniające, które skierował Lambert van Nistelrooij.

Pytanie 26 (Katerina Batzeli): Polityka zarządzania w sytuacjach kryzysowych w zakresie zapobiegania wysokim cenom.

Pytanie 27 (Leopold Józef Rutowicz): Wzrost cen w Unii Europejskiej.

Mariann Fischer Boel odpowiedziała na pytania oraz na pytania uzupełniające, które skierowali Katerina Batzeli, Leopold Józef Rutowicz, Danutė Budreikaitė, Andreas Mölzer, Jim Allister i Ewa Tomaszewska.

### *Część druga*

Pytanie 28 (Ioannis Gklavakis): Strategia w zakresie hodowli ryb.

Joe Borg (członek Komisji) udzielił odpowiedzi na pytanie oraz na pytania uzupełniające, które skierowali Ioannis Gklavakis, Reinhard Rack i Jörg Leichtfried.

Pytanie 29 (Brian Crowley): Wniosek o zwiększenie tonażu ze względów bezpieczeństwa.

Joe Borg udzielił odpowiedzi na pytanie oraz na pytanie uzupełniające, które skierował Brian Crowley.

Pytanie 30 (Seán Ó Neachtain): Konsekwencje importu z Ameryki Północnej dla irlandzkich rybaków zajmujących się połowem skorupiaków.

Joe Borg udzielił odpowiedzi na pytanie oraz na pytania uzupełniające, które skierowali Seán Ó Neachtain i Reinhard Rack.

Pytanie 31 (Marie Panayotopoulos-Cassiotou): Promowanie ochrony środowiska przez przedsiębiorstwa.

Stavros Dimas (członek Komisji) udzielił odpowiedzi na pytanie oraz na pytania uzupełniające, które skierowali Marie Panayotopoulos-Cassiotou i Georgios Papastamkos.

Pytanie 32 (Georgios Papastamkos): Międzynarodowa współpraca w zakresie ochrony środowiska.

Stavros Dimas udzielił odpowiedzi na pytanie oraz na pytanie uzupełniające, które skierował Georgios Papastamkos.

Pytanie 34 zostało wycofane.

Pytania od 33 et 35 do 44 zostaną rozpatrzone na piśmie.

Głos zabrał Dimitrios Papadimoulis w sprawie przebiegu tury pytań.

Pytanie 45 (Armando França): Frontex.

Jacques Barrot (wiceprzewodniczący Komisji) udzielił odpowiedzi na pytanie oraz na pytania uzupełniające, które skierowali Armando França i Wiesław Stefan Kuc.

Z powodu nieobecności pytającego, pytanie 46 zostaje pozostawione bez odpowiedzi.

Pytanie 47 (Gay Mitchell): Środki zwalczania terroryzmu oraz podstawowe prawo do ochrony życia prywatnego.

Jacques Barrot udzielił odpowiedzi na pytanie oraz na pytania uzupełniające, które skierowali Gay Mitchell i Armando França.

Pytanie 48 (Claude Moraes): Europejski nakaz aresztowania.

Jacques Barrot udzielił odpowiedzi na pytanie oraz na pytania uzupełniające, które skierowali Claude Moraes i Armando França.

Na pytania 49-59, 61-63, 65-71 oraz 74-84 udzielone zostaną odpowiedzi pisemne (*patrz załącznik do sprawozdania z obrad*).

Tura pytań do Komisji została zamknięta.

*(Posiedzenie zostało zawieszono o godzinie 19.20 i wznowiono o 21.00.)*

PRZEWODNICTWO: Edward McMILLAN-SCOTT  
Wiceprzewodniczący

### 13. Skład Parlamentu

Właściwy organ włoski poinformował o wyborze Nicoli Zingarettiego i Giuseppe Bovy na stanowisko niemożliwe do połączenia z pełnieniem mandatu posła do Parlamentu, zgodnie z art. 7 ust. 3 Aktu dotyczącego wyboru członków Parlamentu Europejskiego w powszechnych wyborach bezpośrednich.

Parlament odnotował ten fakt i – zgodnie z art. 4 ust. 1 regulaminu Parlamentu – stwierdził wakat od dnia 17 czerwca 2008 r.

◦  
◦ ◦ ◦

Właściwy organ włoski poinformował o desygnowaniu Rapisardo Antinucciego, Domenico Antonio Basilego i Marii Grazii Pagano na miejsce Nicoli Zingarettiego, Adriana Poliego Bortona i Giuseppe Bovy na posłów do Parlamentu ze skutkiem od dnia 17 czerwca 2008 r.

Zgodnie z art. 3 ust. 2 regulaminu do czasu zweryfikowania mandatu lub wydania orzeczenia dotyczącego ewentualnego sporu Rapisardo Antinucci, Domenico Antonio Basile i Maria Grazia Pagano biorą udział w posiedzeniach Parlamentu i jego organów, zachowując pełnię związanych z tym praw, pod warunkiem uprzedniego przedstawienia pisemnego oświadczenia, stwierdzającego, że nie sprawują żadnego stanowiska niemożliwego do połączenia ze sprawowaniem mandatu posła do Parlamentu Europejskiego.

◦  
◦ ◦ ◦

Sorin Frunzăverde zrzekł się na piśmie mandatu posła do Parlamentu Europejskiego, ze skutkiem od dnia 05.06.2008.

Zgodnie z art. 4 ust. 1 i 7 Regulaminu, Parlament stwierdza wakat i informuje o nim zainteresowane państwo członkowskie.

### 14. Import tusz drobiowych (debata)

Oświadczenie Komisji: Import tusz drobiowych

Androula Vassiliou (członkini Komisji) złożyła oświadczenie.

Głos zabrali: Robert Sturdy w imieniu grupy PPE-DE, Anne Ferreira w imieniu grupy PSE, Bart Staes w imieniu grupy Verts/ALE, Janusz Wojciechowski w imieniu grupy UEN, Konstantinos Droutsas w imieniu grupy GUE/NGL, Daniel Caspary, Francisco Assis, Frédérique Ries, Carl Schlyter, Zbigniew Krzysztof Kuźmiuk, Georgios Papastamkos, Rosa Miguélez Ramos, Esther De Lange i Esther Herranz García.

Zgodnie z procedurą pytań z sali głos zabrali: Françoise Grossetête, Czesław Adam Siekierski i Marios Matsakis.

Głos zabrała Androula Vassiliou.

Projekt rezolucji złożony na podstawie art. 103 ust. 5 Regulaminu na zakończenie debaty:



- Guido Sacconi, Anne Ferreira w imieniu grupy PSE, John Bowis, Robert Sturdy w imieniu grupy PPE-DE, Jan Mulder, Frédérique Ries w imieniu grupy ALDE, Alessandro Foglietta w imieniu grupy UEN, Bart Staes, Carl Schlyter w imieniu grupy Verts/ALE, Dimitrios Papadimoulis i Adamos Adamou w imieniu grupy GUE/NGL, w sprawie dopuszczenia chlorowanych kurczaków na rynek (B6-0309/2008)

Debata została zamknięta.

Głosowanie: *pkt 5.3 protokołu z dnia 19.06.2008*

## **15. Ochrona pieszych i innych niechronionych użytkowników dróg \*\*\*I (debata)**

Sprawozdanie w sprawie wniosku dotyczącego rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie ochrony pieszych i innych niechronionych użytkowników dróg [COM(2007)0560 - C6-0331/2007 - 2007/0201(COD)] - Komisja Transportu i Turystyki. Sprawozdawca: Francesco Ferrari (A6-0081/2008)

Głos zabrał Günter Verheugen (wiceprzewodniczący Komisji).

Francesco Ferrari przedstawił sprawozdanie.

Głos zabrali: Petr Duchoň w imieniu grupy PPE-DE, Saïd El Khadraoui w imieniu grupy PSE, Marios Matsakis w imieniu grupy ALDE, Margrete Auken w imieniu grupy Verts/ALE, Seán Ó Neachtain w imieniu grupy UEN, Erik Meijer w imieniu grupy GUE/NGL, Johannes Blokland w imieniu grupy IND/DEM, Reinhard Rack, Silvia-Adriana Țicău, Paweł Bartłomiej Piskorski, Dieter-Lebrecht Koch, Zita Gurmai i Bilyana Ilieva Raeva.

Zgodnie z procedurą pytań z sali głos zabrali: Miroslav Mikolášik i Bart Staes.

Głos zabrał Günter Verheugen.

PRZEWODNICTWO: Adam BIELAN  
Wiceprzewodniczący

Głos zabrał Francesco Ferrari.

Debata została zamknięta.

Głosowanie: *pkt 6.4 protokołu z dnia 18.06.2008.*

## **16. Dostosowanie niektórych aktów zgodnie z decyzją Rady 1999/468/WE zmienioną decyzją 2006/512/WE - dostosowanie procedury regulacyjnej połączonej z kontrolą - część pierwsza \*\*\*I - Dostosowanie niektórych aktów do decyzji Rady 1999/468/WE zmienionej decyzją 2006/512/WE - dostosowanie procedury regulacyjnej połączonej z kontrolą - część trzecia \*\*\*I (debata)**

Sprawozdanie w sprawie wniosku dotyczącego rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady dostosowującego do decyzji Rady 1999/468/WE zmienionej decyzją 2006/512/WE niektóre akty podlegające procedurze, o której mowa w art. 251 Traktatu, w zakresie procedury regulacyjnej

połączonej z kontrolą – część pierwsza [COM(2007)0741 - C6-0432/2007 - 2007/0262(COD)] - Komisja Prawna. Sprawozdawca: József Szájer (A6-0088/2008)

Sprawozdanie w sprawie wniosku dotyczącego rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady dostosowującego do decyzji Rady 1999/468/WE zmienionej decyzją 2006/512/WE niektóre akty podlegające procedurze, o której mowa w art. 251 Traktatu, w zakresie procedury regulacyjnej połączonej z kontrolą - Część trzecia [COM(2007)0822 - C6-0474/2007 - 2007/0282(COD)] - Komisja Prawna. Sprawozdawca: József Szájer (A6-0086/2008)

Głos zabrała Margot Wallström (wiceprzewodnicząca Komisji).

József Szájer przedstawił swoje sprawozdania.

Głos zabrali: Oldřich Vlasák w imieniu grupy PPE-DE, Manuel Medina Ortega w imieniu grupy PSE, Lidia Joanna Geringer de Oedenberg i József Szájer.

Debata została zamknięta.

Głosowanie: *pkt 6.5 protokołu z dnia 18.06.2008 i pkt 6.6 protokołu z dnia 18.06.2008.*

## **17. Autonomiczne wspólnotowe kontyngenty taryfowe na przywóz niektórych produktów rybołówstwa na Wyspy Kanaryjskie \* (debata)**

Sprawozdanie w sprawie wniosku dotyczącego rozporządzenia Rady otwierającego autonomiczne wspólnotowe kontyngenty taryfowe na przywóz niektórych produktów rybołówstwa na Wyspy Kanaryjskie i ustanawiającego zarządzanie tymi kontyngentami [COM(2008)0129 - C6-0153/2008 - 2008/0054(CNS)] - Komisja Rozwoju Regionalnego. Sprawozdawca: Gerardo Galeote (A6-0213/2008)

Głos zabrał Joe Borg (członek Komisji).

Gerardo Galeote przedstawił sprawozdanie.

Głos zabrali: Fernando Fernández Martín w imieniu grupy PPE-DE, Manuel Medina Ortega w imieniu grupy PSE, Bart Staes w imieniu grupy Verts/ALE, Joe Borg i Gerardo Galeote.

Debata została zamknięta.

Głosowanie: *pkt 6.7 protokołu z dnia 18.06.2008.*

## **18. Porządek obrad następnego posiedzenia**

Ustalony został porządek obrad posiedzenia w kolejnym dniu (dokument „Porządek obrad” PE 408.289/OJME).

## **19. Zamknięcie posiedzenia**

Posiedzenie zostało zamknięte o godzinie 23:15.

Harald Rømer  
Sekretarz generalny

Martine Roure  
Wiceprzewodnicząca



## LISTA OBECNOŚCI

17.6.2008

Podpisali:

Adamou, Agnoletto, Aita, Albertini, Allister, Alvaro, Andersson, Andrejevs, Andrikienė, Angelakas, Angelilli, Antinucci, Antoniozzi, Arnaoutakis, Ashworth, Assis, Atkins, Attard-Montalto, Attwooll, Aubert, Audy, Auken, Ayala Sender, Aylward, Ayuso, Baco, Badia i Cutchet, Baeva, Enrique Barón Crespo, Barsi-Pataky, Basile, Batten, Battilocchio, Batzeli, Bauer, Beaupuy, Beazley, Becsey, Beer, Belet, Belohorská, Bennahmias, Beňová, Berend, Berès, Berlato, Berlinguer, Berman, Bielan, Binev, Birutis, Blokland, Bloom, Bobošíková, Böge, Bösch, Bono, Bonsignore, Borghezio, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bourzai, Bova, Bowis, Bowles, Bozkurt, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Breyer, Březina, Brie, Budreikaitė, van Buitenen, Buitenweg, Bullmann, Bulzesc, van den Burg, Burke, Bushill-Matthews, Busk, Buşoi, Busquin, Busuttil, Buzek, Callanan, Camre, Capoulas Santos, Cappato, Carlotti, Carlshamre, Carnero González, Carollo, Casa, Casaca, Cashman, Casini, Caspary, Castex, del Castillo Vera, Catania, Cavada, Cederschiöld, Cercas, Chatzimakakis, Chichester, Chiesa, Chmielewski, Christensen, Chruszcz, Chukolov, Claeys, Clark, Cocilovo, Coelho, Cohn-Bendit, Corbett, Corbey, Corda, Corlăţean, Cornillet, Cottigny, Coûteaux, Cramer, Cremers, Corina Creţu, Gabriela Creţu, Crowley, Csibi, Marek Aleksander Czarnecki, Ryszard Czarnecki, Dahl, Dăianu, Daul, David, Davies, De Blasio, de Brún, Degutis, De Keyser, Demetriou, Deprez, De Rossa, De Sarnez, Descamps, Deß, De Veyrac, De Vits, Díaz de Mera García Consuegra, Dičkutė, Didžiokas, Dillen, Dimitrakopoulos, Dobolyi, Dombrovskis, Donnici, Doorn, Douay, Dover, Doyle, Drčar Murko, Droutsas, Duchoň, Dührkop Dührkop, Andrew Duff, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ehler, Ek, El Khadraoui, Elles, Esteves, Estrela, Ettl, Jill Evans, Jonathan Evans, Robert Evans, Färm, Fajmon, Falbr, Farage, Fatuzzo, Fava, Fazakas, Ferber, Fernandes, Fernández Martín, Ferrari, Anne Ferreira, Elisa Ferreira, Figueiredo, Filip, Fiore, Fjellner, Flasarová, Flautre, Florenz, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Fontaine, Ford, Fouré, Fourtou, Fraga Estévez, Fraile Cantón, França, Freitas, Friedrich, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, Garcés Ramón, García-Margallo y Marfil, García Pérez, Gargani, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gebhardt, Gentvilas, Georgiou, Geremek, Geringer de Oedenberg, Gewalt, Gibault, Gierek, Giertych, Gill, Gklavakis, Glattfelder, Gobbo, Goebbels, Goepel, Golik, Gollnisch, Gomes, Gomolka, Gottardi, Goudin, Grabowska, Grabowski, Graça Moura, Graefe zu Baringdorf, Gräßle, de Grandes Pascual, Grau i Segú, Grech, Griesbeck, Gröner, de Groen-Kouwenhoven, Groote, Grosch, Grossetête, Gruber, Guardans Cambó, Guellec, Guerreiro, Guidoni, Gurmai, Gutiérrez-Cortines, Guy-Quint, Gyürk, Hänsch, Hall, Hammerstein, Hamon, Handzlik, Harangozó, Harbour, Harkin, Harms, Hasse Ferreira, Hassi, Haug, Heaton-Harris, Hedh, Hegyi, Helmer, Hénin, Hennicot-Schoepges, Hennis-Plasschaert, Herczog, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Holm, Honeyball, Hoppenstedt, Horáček, Howitt, Hudacký, Hudghton, Hughes, Hutchinson, Hyusmenova, Iacob-Ridzi, Ibrisagic, in 't Veld, Iotova, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Itälä, Jackson, Jacobs, Jääteenmäki, Jałowiecki, Janowski, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jensen, Jöns, Jørgensen, Jonckheer, Jordan Cizelj, Jouye de Grandmaison, Juknevičienė, Kacin, Kaczmarek, Kallenbach, Kamall, Karas, Karim, Kasoulides, Kaufmann, Kauppi, Kazak, Tunne Kelam, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Kirkhope, Klamt, Klaß, Klinz, Knapman, Koch, Koch-Mehrin, Kohlíček, Konrad, Koppa, Korhola, Kósáné Kovács, Koterec, Kozlík, Krahmer, Krasts, Kratsa-Tsagaropoulou, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kristovskis,

Krupa, Kuc, Kuhne, Kułakowski, Kuškis, Kusstatscher, Kuźmiuk, Lagendijk, Laignel, Lamassoure, Lambert, Lambrinidis, Landsbergis, Lang, De Lange, Langen, Laperrouze, La Russa, Lavarra, Lax, Lebech, Lechner, Le Foll, Lefrançois, Lehideux, Lehne, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Jean-Marie Le Pen, Marine Le Pen, Le Rachinel, Lévai, Lewandowski, Liberadzki, Libicki, Lichtenberger, Lienemann, Liese, Liotard, Lipietz, Locatelli, López-Istúriz White, Losco, Louis, Lucas, Ludford, Lulling, Lundgren, Luque Aguilar, Lynne, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, McGuinness, McMillan-Scott, Madeira, Maldeikis, Manders, Mănescu, Maňka, Erika Mann, Thomas Mann, Marinescu, Marini, Markov, Marques, Martens, David Martin, Hans-Peter Martin, Martinez, Martínez Martínez, Masiel, Maštálka, Mathieu, Matsakis, Matsouka, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Mayor Oreja, Medina Ortega, Meijer, Méndez de Vigo, Menéndez del Valle, Meyer Pleite, Miguélez Ramos, Mikko, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Mölzer, Mohácsi, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Morgantini, Morillon, Mote, Mulder, Musacchio, Muscardini, Musotto, Myller, Napoletano, Nassauer, Natrass, Navarro, Nechifor, Neris, Newton Dunn, Nicholson, Nicholson of Winterbourne, Niculescu, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Obiols i Germà, Öger, Özdemir, Olbrycht, Ó Neachtain, Onesta, Onyszkiewicz, Oomen-Ruijten, Ortuondo Larrea, Paasilinna, Pack, Pafilis, Pahor, Paleckis, Panayotopoulos-Cassiotou, Panayotov, Pannella, Panzeri, Papadimoulis, Paparizov, Papastamkos, Parish, Paşcu, Patriciello, Patrie, Peillon, Peğ, Alojz Peterle, Petre, Pflüger, Piecyk, Pieper, Pietikäinen, Pīks, Pinheiro, Pinior, Piotrowski, Pirilli, Piskorski, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Pleštinská, Plumb, Podestà, Podimata, Podkański, Hans-Gert Pöttering, Pohjamo, Poignant, Polfer, Pomés Ruiz, Mihaela Popa, Nicolae Vlad Popa, Portas, Posdorf, Posselt, Prets, Pribetich, Vittorio Prodi, Protasiewicz, Purvis, Queiró, Rack, Radwan, Raeva, Ransdorf, Rapkay, Remek, Reul, Ribeiro e Castro, Riera Madurell, Ries, Riis-Jørgensen, Rivera, Rizzo, Robusti, Rocard, Rogalski, Roithová, Romagnoli, Rosati, Roszkowski, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Rovsing, Rübige, Rühle, Rutowicz, Ryan, Sacconi, Saïfi, Sakalas, Saks, Salafranca Sánchez-Neyra, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Sanzarello, Sanz Palacio, Sartori, Saryusz-Wolski, Savary, Savi, Schaldemose, Schapira, Schenardi, Schierhuber, Schinas, Schlyter, Frithjof Schmidt, Olle Schmidt, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Jürgen Schröder, Schroedter, Schuth, Schwab, Seeber, Segelström, Seppänen, Severin, Siekierski, Silva Peneda, Simpson, Sinnott, Siwec, Skinner, Škottová, Smith, Sógor, Sommer, Søndergaard, Sonik, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Spautz, Speroni, Staes, Staniszevska, Starkevičiūtė, Šťastný, Stauner, Stavreva, Stevenson, Stihler, Stolojan, Stoyanov, Strejček, Strož, Sturdy, Sudre, Sumberg, Surján, Susta, Svensson, Swoboda, Szájer, Szejna, Szent-Iványi, Szymański, Tabajdi, Takkula, Tannock, Tarand, Tatarella, Thomsen, Thyssen, Țicău, Titford, Titley, Toia, Tókés, Tomaszewska, Tomczak, Toubon, Toussas, Trakatellis, Trautmann, Triantaphyllides, Trüpel, Turmes, Tzampazi, Uca, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Válean, Vanhecke, Van Hecke, Van Lancker, Van Orden, Varela Suanzes-Carpegna, Varvitsiotis, Vatanen, Vaugrenard, Veneto, Ventre, Veraldi, Vergnaud, Vernola, Vidal-Quadras, Vigenin, Virrankoski, Visser, Vlasák, Vlasto, Voggenhuber, Wagenknecht, Wallis, Walter, Watson, Henri Weber, Manfred Weber, Renate Weber, Weiler, Weisgerber, Westlund, Whittaker, Wiersma, Wijkman, Willmott, Iuliu Winkler, Wise, Wohlin, Bernard Wojciechowski, Janusz Wojciechowski, Wortmann-Kool, Wurtz, Yañez-Barnuevo García, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zapałowski, Zappalà, Zatloukal, Ždanoka, Zdravkova, Zieleniec, Zīle, Zimmer, Zvěřina, Zwiefka